

四童子三昧經卷中

食八

隋天竺三藏法師闍那崛多譯

四童子品第三

爾時世尊右脇卧於師子牀上時四童子從四方來各與大眾前後圍遶導在眾首悉皆平等智慧神通威德法行無所差別不乖毫毛共趣佛所往到佛前恭敬合掌彼四童子到佛邊時各隨城邑所從眷屬一切天人百千眾生雜類皆悉合掌一切靜心歡喜踊躍曲躬瞻仰向四童子彼四童子當於來時四方縱廣滿一由旬諸天雨華徧滿於地鼓天音樂種種百千諸天歌詠讚歎無量爾時多陀阿伽度阿羅訶三藐三佛陀普於四方自然顯現四師子座爾時尊者阿難以偈白佛言

世尊何因緣 一切智四邊 右脇現四牀
 師子廣大敷
 作是語已佛告阿難阿難汝見此四童子已不從四方來面如滿月過日光明蔽四天下威德特尊齒白明耀發智慧光得大精進入甚深智成就功德識智了達有深信行謙卑慚愧行業滿足意見深遠得正念定智慧善巧有方便第一總持為諸眾生隨順說法增長善本於無量億百千佛所種諸善根各住四方各於佛刹聞我涅槃各從彼刹諸如來所諮發起請生此刹土欲聞見我及我名稱說法利益功德之事觀看今日如來後夜分時於力士生地娑羅雙樹間當入無餘涅槃不思議涅槃一切世間無等涅槃一切世間希有涅槃一切世間安樂涅槃一切世間

難伏涅槃一切世間斷離諸趣清淨涅槃如
來當取如是微妙最上涅槃阿難此東方來
童子者其色微妙具大功德端正可喜光明
徧照威德熾然猶如盛火放大光明以多百
千徒衆圍遶及以億數諸天之衆所以供養
受天雨華來詣佛所欲供養佛阿難此童子
者於彼師子音鳴聲如來國土曾作轉輪聖
王領千世界而得自在諸天人等之所供養
彼治化時於欲界天上及於人間恒多講法
受持句義爲於無量百千衆生解說妙趣成
就彼等種諸善根得諸神通達解法行衆聖
咨嗟無邊無斷最上微妙得無畏力深入法
相成就辯才智慧善巧得到無邊智慧彼岸
滿足如是諸法行已於十八億年如法治化
不用刀杖惱亂衆生不爲愛欲貪於王位於

彼十八億年成熟十八那由他衆生令住阿
耨多羅三藐三菩提於菩薩法得不退地彼
善男子從初發心得不退地已乃至畢竟成
就阿耨多羅三藐三菩提彼王如是於後一
時剃除鬚髮著袈裟衣捨家出家即出家已
於八十一億年行於梵行從出家已未嘗坐
卧況復睡眠於八十一億年中乃至不起一
念欲想及於瞋心況有殺害惱亂等心無不
善事及憎愛想亦復不念修行不修行想常
住二法何等爲二一者雖得肉眼無肉眼想
雖能分別知諸法聚而不取著法聚之想於
彼八十一億年中更不論說諸無利益他餘
事想若地想水想火想風想若虛空想及識
想若婦女想及丈夫想飢渴想聚落想空閑
處想城邑等想違逆之想不違逆想遠離想

禪定想自我想他我想色想無色想邊想中
想生想滅想少想多想如是等諸餘亂想皆
悉寂滅不生分別唯除世篋藏法本思量修
習其間成熟八萬那由他衆生決定於阿耨
多羅三藐三菩提彼諸衆生皆初發心於如
此刹卽刹那羅婆時於彼佛刹自在而去各
更別往諸餘佛刹到彼諸刹世尊所奉覲承
事於彼世界一一佛刹一身到一身一事
無二並者彼諸刹土一一諸佛皆同於此一
刹那羅婆時右脇而卧同於此日後夜分中
當入涅槃悉在娑羅雙樹之間力士生地皆
如如來彼諸佛等同名釋迦牟尼十號具足
彼諸佛等亦同出於五濁惡世阿難我以如
是無量無邊無礙肉眼正知正見非諸聲聞
辟支佛等之所能入非境界故阿難若有比

丘比丘尼優婆塞優婆夷聞此法門聞已生
信羨我肉眼正知見智欲得此智乃至滿足
一切種智及發一念正信之心相續不捨適
發心已卽生無量福德之聚況得無量無邊
大功德聚阿難若有善男子善女人於十八
那由他諸如來所復於十八那由他億年以
一切樂具供養恭敬尊重讚歎親承奉事彼
諸如來於十八那由他年所得功德雖復無
量猶故不及聞此法門羨願之心生功德者
不可譬喻阿難此童子者於我法中一日一
夜教化利益無量衆生何況多時所作利益
若舍利弗目捷連等及餘聲聞不能如是多
作利益度脫如是無量衆生阿難假使汝等
一切壽命多諸衆生說法教化不念餘事晝
夜不休雖作如是教化利益但自汝等於我

法中不能荷負佛法重擔如今所見此來童子所荷負者又復告言如是阿難如是童子爲諸衆生作大利益具足憐愍念諸衆生饒益衆生而此童子有無量功德阿難汝見從南方來童子已不如秋滿月十五日夜光明熾盛右手執持衆寶莊嚴杖打此大地打大地已出如是聲譬如摩伽陀國有一寶器或用金作或用銀作作之成就善加瑩治無有塵垢無有瑕隙無有破漏善好明淨無有塵土無有脂膩種種因緣衆事所成種種功能鍊精明淨五處具滿十處遠離一千分觀瞻遠離十二處金銀煩垢種性真正金性最勝百鍊所成新成非故具足八分一千巧匠一心觀瞻塵膩垢翳一切悉無如是妙器打之出聲若聞聲者能滅衆苦阿難如是譬喻如

食八

五

是器聲我少說耳而此童子衆寶間錯嚴潔之杖打此大地所出之聲亦復如是阿難此童子者名寂靜轉是大菩薩摩訶薩也從南方寶積現多陀阿伽度阿羅訶三藐三佛陀刹土而來彼佛世界名寶莊嚴阿難於汝意云何彼世界何故名寶莊嚴阿難彼佛世界無一衆生住不定者亦無邪定阿難彼諸衆生皆悉正定於阿耨多羅三藐三菩提阿難彼刹是菩薩刹彼刹衆生無男女想阿難彼諸衆生皆悉梵行無諸穢欲智行清淨乃至無有穢欲之名阿難彼莊嚴佛刹諸衆生等無有一切不善思想亦無食想唯有二食何等爲二一者以定慧爲食二者以法喜爲食阿難彼佛刹不說五陰不說三乘唯廣演說一切智陰菩薩箇藏阿難以是義故彼佛世

界名寶莊嚴阿難此土所有他方佛刹衆生
生此土者復有願生彼佛土者願生之者彼
衆生等皆得不退轉於阿耨多羅三藐三菩
提阿難或有菩薩從餘佛刹來生彼者生已
即自能知彼佛刹內一切諸事彼等菩薩示
生彼已即於刹那羅婆牟侯多時各各想已
自身是佛阿難彼寶積現如來爲彼無量無
邊那由他諸菩薩摩訶薩等廣說一切種智
及菩薩篋藏法門不曾斷絕更不說餘阿難
假使我於無量千劫說彼佛刹功德之事及
一一分別菩薩摩訶薩等所得勝法所謂發
願莊嚴佛刹不可得盡阿難我但略說彼佛
世界功德名字此寂靜轉菩薩摩訶薩從彼
方來爲欲看我入般涅槃復爲憐愍無量無
邊諸衆生等令發無上菩提之心復爲欲顯

八

六

彼刹功德莊嚴之事復爲顯彼寶積現佛利
益名稱所謂顯諸菩薩法行大事亦說真實
名稱之事欲令此刹無量無邊諸衆生等攝
受正法故來到此釋迦佛刹爲令未來諸菩
薩等生歡喜心阿難此童子者於往昔時行
菩薩行值然燈佛出現於世爾時曾作轉輪
聖王名曰降怨阿難爾時降怨聖王爲無量
億無邊衆生說於正法成熟善根時彼聖王
從旦日初至於食頃化度三十六億衆生住
不退地於阿耨多羅三藐三菩提入正定聚
證得無生法忍而此聖王於彼然燈如來般
涅槃後發大精進剃除鬚髮捨家出家既出
家已滿一千年續然燈佛轉正法輪然彼聖
王利益無量無邊衆生作利益已於後一時
日沒之頃復化三萬六億衆生令住阿耨多

羅三藐三菩提還於日沒之時令七萬那由他衆生皆悉漏盡成阿羅漢況當證道見諦學人不可稱計阿難假使我欲以佛智慧說此寂靜轉菩薩童子往昔之時爲諸衆生作利益事不可得盡阿難汝爲此寂靜轉善男子就於我前敷座安置汝當得無量無邊勝妙功德若有衆生聞此寂靜轉菩薩名者彼等衆生如現在見佛等無有異阿難若有衆生聞此功德莊嚴受記法本名字者乃至一念發淨信心爲欲見彼寶積現如來多陀阿伽度阿羅訶三藐三佛陀爲欲承迎禮拜親近供養有發心者欲聞法者阿難我今皆與彼等授記往生彼刹奉覲如來聞於正法彼佛刹中所生菩薩亦欲同行彼諸法行唯除願力菩薩摩訶薩等阿難彼諸衆生善得大

利若能聞此所說功德莊嚴法本名字乃至經耳何況聞已得淨信心阿難如是等法句如實不虛汝當善護善念憶持所以者何阿難閻浮提人未曾得聞如是等修多羅章句及以名字阿難若名字菩薩及謗法人如是人等莫令得聞何以故以其謗法罪大深重故阿難汝見西方如是輦輦衆寶莊嚴乘空而來汝見已不阿難白佛言如是已見佛復告阿難汝見其間一童子不二足神通變化所作騰空飛來動此大地動大動震大震大地動時所化衆生怖畏毛豎阿難報言如是婆伽婆如是修伽陀我今見已此童子者神通遊戲種種示現乘空而來佛告阿難如此輦輦衆寶間錯在童子前而來出於種種異妙之香滿此佛刹阿難白言如是婆伽婆如

是修伽陀佛復告阿難言此事還是彼善男子智力所現能使輦輦出是妙香阿難汝聽復能出於四種之聲所謂空聲無所有聲寂靜聲佛聲阿難白言如是婆伽婆佛復告阿難還是童子毛孔所出如是等聲阿難此聲出時有六十八食八那由他衆生大得饒益復干世界諸衆生數有多衆生於無爲法心漏永盡便得解脫阿難聞一佛名已有九億菩薩住不退轉地得入聖道於阿耨多羅三藐三菩提於此刹土人天世界有二百千那由他天人得阿毗跋致地決定住阿耨多羅三藐三菩提阿難此善男子所住西方有佛名曰喜樂音多陀阿伽度阿羅訶三藐三佛陀世界名樂毛從彼刹來欲見如來入於涅槃此善男子然其來已爲於無量無邊衆生作大

利益阿難今善男子來此刹時大作佛事亦如如來轉大法輪彼亦如是轉大法輪阿難此善男子乃至阿僧祇劫已來諸毛孔中恒常出此四種之聲所謂空寂等聲於一一聲中爲無量無邊衆生作大利益阿難白佛言世尊此善男子往昔之時作何善根乃能於諸毛孔出如是諸聲佛告阿難我念往昔過去無量無數劫時有佛出世名無垢眼善逝世間解無上士調御丈夫天人師佛世尊此善男子於彼佛所出家作大沙門名曰智樂食八淨修梵行而彼沙門於彼如來聞於真理難知智慧甚深句義所謂不生不滅一切諸法空無所有一切諸法本性寂靜一切諸佛皆同一體而彼沙門七日七夜相續不斷不念疲倦不念餘事不捨重擔於此四句躬自受

持善味諷習善持通利善意貫穿研精已行
阿難彼時沙門者此童子是也以此四句妙
義億數諸佛所共說之入諸佛法攝諸衆生
復自然得覺了之事而彼沙門愍諸衆生緣
諸村舍聚落城邑爲彼說法阿難爾時法師
智樂沙門者以多聞知法義趣復以真心六
年爲他宣說如是法句以是因緣於阿僧祇
劫從諸毛孔攝受如是出聲神通以是事故
此善男子從身毛孔出如是四種法聲爲多
衆生作大利益如是次第此童子者於阿僧
祇劫身毛孔中成就如是四種妙聲阿難聞
浮提人得大善利得第一利若聞此無攀緣
菩薩名字者已獲善利況聞其法阿難若有
善男子及善女人或在天中或在人間聞此
無攀緣菩薩乃至名字已得淨心所得功德

不可思議何況瞻對得覲見者所以者何阿
難此無攀緣菩薩摩訶薩於諸菩薩地已得
功德不可思議不可稱說阿難而此菩薩摩
訶薩故欲來見如來入般涅槃阿難汝今可
爲彼大菩薩施設牀敷於如來前用擬此善
男子坐阿難汝當得大安樂利益亦當速得
勝妙神通阿難汝設此數業因緣故所獲果
報或坐或卧常得安隱於一念頃當現證得
阿羅漢果無爲聖法阿難汝於無漏聲聞聖
果未證入者我今與汝授記當得汝復應有
諸功德分迴向阿耨多羅三藐三菩提當得
諸佛如來大法阿難若有比丘比丘尼優婆
塞優婆夷若天若龍若夜叉若捷闍婆阿脩
羅迦樓羅緊那羅摩睺羅伽人若非人及餘
衆生聞此寂靜轉所說授記聞已得淨深心

及信解者若復有人欲得聞此寂靜說授記法門或如來邊聞或聲聞邊聞復能為彼法師敷設牀座所得功德如彼法師坐此座上復當說斯寂靜說授記法門如斯無異所以者何阿難彼人數設座已當得十種敷設功德何等為十一者當得轉輪聖王座二者得帝釋座三者得梵天王座四者得世主座五者世世於諸佛所得法師座六者菩薩地滿既得位已在道場菩提樹下坐於蓮華師子高座七者證一切智已得無上菩提坐於佛座八者轉大法輪時得無量億數諸天所共莊嚴轉法輪座九者欲現大神通時遇一切諸世間道為得如來無上顯現最上神通師子高座十者欲現入於涅槃時得彼多陀阿伽度阿羅訶三藐三佛陀令諸天龍夜叉

八

十一

乾闥婆阿脩羅迦樓羅摩睺羅伽人非人等心生歡喜得清淨信最後寂滅一切諸行住金剛三昧得如來座阿難汝當得如是等十種師子高座果報阿難若有善男子善女人淨心聞此寂靜說授記法本句偈之義為於法師敷設法座愛敬尊重彼法師故以是因緣為彼成就十種師子敷座果報以是義故阿難汝應可合掌向無攀緣菩薩邊汝應當得大利安樂大福德聚因此功德汝速當得發於神通爾時尊者阿難為無攀緣善男子敷法座已合掌向無攀緣菩薩摩訶薩生清淨心尊重心慚愧心即於爾時而說偈言
合掌向健兒 降伏龍入定 大智衆生者
無攀緣光明 得智及精進 智慧禪定聚
世間無等侶 向無畏合掌

爾時世尊以偈告阿難言

汝今敬合掌 供養無攀緣 所獲諸果報

我當為汝說 阿難合掌敬 自我涅槃後

於村舍聚落 及我弟子間 於我入聚時

或出彼村落 及經行坐卧 一切威儀中

當作大佛事 汝於諸世間 所有眾物類

或識及無識 悉皆向汝邊 恭敬而偃身

若男若女天男天女及諸外道波利婆等若

沙門婆羅門若王大臣若國師若兵將及餘

官屬若長者居士自餘凡類但是有形乃至

六畜象馬走獸及諸飛鳥若見汝者皆得清

信一切樹木藥草苗稼所有華果悉皆向汝

偃身恭敬一切臺殿屋宇重閣樓櫓却敵竅

孔車乘輦輦以汝福德威光之力覆蔽於彼

皆悉如是向汝偃身阿難譬如多陀阿伽度

食八

十二

阿羅訶三藐三佛陀初證阿耨多羅三藐三

菩提得無礙解脫時一切苗稼樹木藥草及

諸華果乃至略說人非人等周匝充滿菩提

道場皆向如來偃身恭敬阿難如是如是汝

今以此於無攀緣善男子邊合掌偃身因緣

力故汝於却後一切威儀隨所在處人非人

等一切苗稼樹木藥草皆當向汝偃身恭敬

阿難若有善男子善女人於如來涅槃之後

或於我今現前之頃須臾聞此莊嚴說授記

法本乃至一合十指掌一念因緣或以真心

思惟此義發一信心彼人尚得如是福報如

我前說如是阿難當來之世少有眾生得聞

此法亦復少有但聞如是法本名字若一聞

再聞尚不可得何況聞已得真信心恭敬尊

重不生誹謗滅除疑惑思惟修習生實想者

我於如是善男子善女人等復以佛眼悉皆現見復以佛智悉皆現知如是人等非於一佛所修行供養非一佛所種諸善根阿難今在此衆集會我前一切大衆天人男女故來欲見如來世尊入於涅槃阿難如是等衆於

食八

十三

當來世彌勒菩薩初欲證於阿耨多羅三藐三菩提時受智位已後乃至坐於菩提道場設大供養尊重恭敬如是次第乃至彌勒世尊入涅槃時亦復觀看還於爾時在如來邊亦復得見此四童子如是聽法如今我前得見得聞無攀緣善男子於毛孔內廣聞大法微妙之聲得聞聲已生大歡喜是故阿難汝今得聞說如是等微妙義趣汝應數數偃身合掌淨心敬信所以者何汝以如是淨心敬信善業因緣所在之處一切衆生諸天世人

恭敬供養尊重讚歎躬偃汝邊乃至於汝涅槃之後諸天世人起塔供養汝之舍利爾時世尊告阿尼樓駄言阿尼樓駄汝見上界有四十億諸天人衆聞此經典皆悉合掌偃身而住阿尼樓駄白佛言如是婆伽婆佛復告阿尼樓駄彼天人等因聞此法信心合掌偃躬善根於未來世阿僧祇劫不墮惡道或在天上或在人間於恒沙世流轉生已一一得作轉輪聖王一切生處恒值諸佛於諸佛所成就善根成善根已乃至得證阿耨多羅三藐三菩提同一名號名爲一切衆類偃身多陀阿伽度阿羅訶三藐三佛陀說是語已時大衆中有諸力士及其眷屬各有五百其名曰娛樂力士頭俱耶力士大力力士天威力士勝天力士郁干蹉力士無畏力士婆藪力

士真實力士優多羅力士婆儻力士一切忍
力士如是等一一力士各及眷屬五百圍遶
聚集來會在其眾首爲欲供養向如來所皆
半偃身合掌悲泣哀哽大叫流淚雨面而白
佛言世尊我等今者爲欲供養如來世尊及
無攀緣童子菩薩并餘無量大菩薩等乃至
一切大德聲聞此修多羅微妙句義清淨法
門爲供養故合掌偃身世尊我等以此一念
善根迴向阿耨多羅三藐三菩提爾時世尊
即便微笑諸佛法爾若微笑時即從口出種
種微妙雜色光明所謂青黃赤白金色玻瓈
放斯光已徧至無量無邊世界光明所照乃
至梵宮還來旋遶世尊三匝從佛頂入爾時
慧命阿難見是事已即以偈頌而白佛言
世燈何因放 如此大光明 善哉決我疑

及餘衆生等

佛告阿難汝見已不此力士子一心集聚合
掌向我及無攀緣童子菩薩并於此經至心
淨信復發無上大菩提心阿難白言見已世
尊佛復告阿難言此力士子從今已後阿僧
祇億劫不墮惡趣然後證得阿耨多羅三藐
三菩提爾時世尊欲重宣此義而說偈言
阿難汝所見 摩羅子集聚 心生大歡喜
曲躬而向我 歡喜說此言 當得無上道
大智力士子 此等供養我 及於無攀緣
於法生尊重 我諸聲聞等 如是合掌已
阿僧祇劫數 常不墮惡道 因此合掌業
及向我曲躬 假令一劫說 或無數億劫
此等當證道 成就諸佛土 行於最勝行
其數不可測 於億數等劫 思量不能知

阿難今不久 於此後夜分 是最後相見

佛復告阿難阿難汝見從北方有大金光照曜來已不彼之威光映蔽一切其方所有樹木苗稼藥草華果山崖堆阜臺殿樓閣輦輿車乘人非人等於上虛空皆成一色所謂金色阿難白佛言如是婆伽婆佛復告阿難汝見北方復有七閻浮檀金輦輿從彼來不中央輦輿其上童子結跏趺坐威光最勝功德巍巍阿難白佛言如是婆伽婆我今已見佛復告阿難北方去此刹土六十四百千俱胝有佛刹名曰俱蘇摩跋_{此言多華}彼刹世尊號名菩提分轉多陀阿伽度阿羅訶三藐三佛陀彼佛刹中有此童子菩薩摩訶薩名曰華敷神通德從彼捨身來生此土阿難彼世界

出諸法聲名曰菩提分音彼處衆生有聞聲者成諸善根阿難彼菩提分轉如來從證阿耨多羅三藐三菩提已來六十四千劫現在說法阿難彼如來無有聲聞衆惟菩薩衆阿難譬如灌頂轉輪聖王多有諸子彼諸子等為作大臣為作國師為作諸小國王如是如是彼佛如來諸菩薩等亦復如是亦名為子亦名大臣彼佛亦爾有二菩薩最為殊勝於諸菩薩獨為侍者還以菩薩而為僧寶阿難如是次第說彼佛刹皆悉菩薩滿彼國界阿難彼佛世界資生_{食八}所須皆悉豐足無所乏少具足無畏安隱快樂微妙可瞻人民充滿菩薩功德皆悉滿足住諸神通最為殊勝以三昧力周旋往返猶彼朋友智慧之聚最為殊勝智藏滿足常能修習菩提之心常能講論

一切智法於諸菩薩一切深法無量無邊皆
悉證得阿難如是等諸菩薩摩訶薩滿彼世
界彼佛刹中此華敷神通德菩薩摩訶薩善
男子來生此土閻浮提毗舍離城彼善男子
今現神通而來此者爲欲頂禮如來足故又
欲觀見如來世尊入大涅槃阿難此光明現
者是彼如來多陀阿伽度阿羅訶三藐三佛
陀大威神之力阿難所謂此七閻浮檀金輦
輦者是彼如來七菩提分助道法故爲作化
現阿難此閻浮提有無量千俱胝諸衆生諸
天人等共此童子往昔已來同種善根而此
童子亦生此閻浮提時令彼衆生即得歡
喜踊躍無量復有衆生當得漏盡或有衆生
當得學地或有衆生得無學地或有衆生未
發菩提心者當能令發菩提之心或有衆生

食八

十七

發於本性不退忍心阿難如此童子處中輦
輦跏趺坐者所出光明此之光明是彼如來
神通威力之所現耳從此光明出生彼之六
輦輦也阿難汝看以彼如來威神之力此華
敷神通德菩薩摩訶薩能於此處現種種神
通又此光明之力於此世界能爲無量無邊
諸衆生等作大利益所謂以彼正法共相攝
受爾時彼童子等悉皆和合歡喜踊躍復與
無量百千衆生前後圍遶於一刹那之頃兩
種種華詣向佛所到已頂禮佛足爾時世尊
告慧命阿難言阿難如來爲諸衆生所可作
者及如來長子諸菩薩摩訶薩等所應作者
我於今者皆已具足我爲衆生所作利益者
今已作竟阿難此華敷神通德菩薩摩訶薩
在於閻浮檀金輦輦中儼然而坐所作神通

以如是等教化那由他衆生證於阿羅漢果
復教俱胝那由他數衆生已得學地復有百
俱胝數衆生令於三寶得生淨信受持五戒
復有七百俱胝諸天令得住於不退轉地決
定當得阿耨多羅三藐三菩提復有七俱胝
衆生令住無生法忍復有無量阿僧祇那由
他俱胝衆生當令值遇彌勒世尊初首法會

四童子三昧經卷中

音釋

篋苦切 羨似面切 荷荷合切 負可切 房房午切
 瑕瑕胡切 隙綺加切 璽璽切 輦輦切 輦輦切 輦輦切
 並車 阿毗跋致梵語也 輦輦切 輦輦切 輦輦切
 名 阿毗跋致梵語也 輦輦切 輦輦切 輦輦切
 竅苦切 蹉七切 藪蘇后切 儔直由切 儻於武切